A Data Act 4. cikke szerinti szerződés

Preambulum

Jelen szerződés az összekapcsolt termékekkel összefüggő adatok rendelkezésre bocsátásának és használatának feltételeit szabályozza. A felek megállapodnak az adatok rendelkezésre bocsátásának és használatának feltételeiben a Data Act előírásai szerint, különösen a Data Act 4. cikkében foglaltaknak megfelelően.

1. Fogalommeghatározások

1.1 A „**Data Act**" az (EU) 2023/2854 rendeletre vonatkozik.

1.2 „**Adatbirtokos**": Volkswagen Group Charging GmbH, Karl-Liebknecht-Str. 32, 10178 Berlin, Deutschland.

1.3 „**Harmadik fél**" minden olyan természetes vagy jogi személy, aki nem adatbirtokos vagy felhasználó.

1.4 Az „**általános adatvédelmi rendelet**" az (EU) 2016/679 rendeletre vonatkozik.

1.5 „**Töltési adatok**": a Data Act 2. cikkének (17) bekezdése szerinti könnyen elérhető adatok, beleértve a releváns metaadatokat is. Magukban foglalják a töltési termékek és a töltési szolgáltatások számára generált összes adatot.

1.6 Az „**üzleti titok**" meghatározása az (EU) 2016/943 irányelv 2.1 cikkében található.

1.7 A „**GIS-portál**" azt a digitális infrastruktúrát jelenti, amelyen keresztül az adatok rendelkezésre bocsátásra, valamint az azokhoz való hozzáférés a Data Act értelmében megvalósul.

1.8 A „**felhasználó**" a Data Act 2. cikk 12. sz. szerinti felhasználót jelenti.

1.9 A „**fél**" vagy „**felek**" kifejezés az adatbirtokosra és/vagy a felhasználóra vonatkozik.

1.10 „**Biztonsági szempontból releváns adatok**": olyan Töltési adatok, amelyek közlése a Data Act 4. cikkének (2) bekezdése szerint veszélyeztetné a Töltésre vonatkozóan jogszabályban előírt biztonsági követelményeknek való megfelelést, ezért súlyosan hátrányos hatással járhat a természetes személyek egészségére vagy biztonságára nézve.

1.11 A „**szerződés**" alatt ezen a Data Act 4. cikke szerinti szerződés értendő. A továbbiakban a Data Act fogalommeghatározásai vannak érvényben.

2. Ajánlat és a szerződés létrejötte

2.1 Az adatbirtokos a GIS-portálon kötelező érvényű ajánlatot terjeszt elő a felhasználó részére ezen szerződés megkötésére vonatkozóan.

2.2 A felek között fennálló szerződés ezen szerződéses feltételek megerősítése, valamint a GIS-portálon lévő, megfelelő („EU Data Act Portal") gomb megnyomása következtében jön létre.

BELSŐ HASZNÁLATRA

3. A felhasználó általános kötelezettségei

A felhasználó kötelezi magát arra, hogy minden tőle elvárható intézkedést megtesz annak érdekében, hogy biztosítsa a szerződés teljes időtartama alatt a következő követelmények betartását:

3.1 A felhasználó akár a kapcsolódó termék tulajdonosaként, akár szerződéses jogosultság kapcsán köteles azon időszak alatt, amelynek során a Data Act szerint adatszolgáltatás történik, az összekapcsolt terméket használni és/vagy az ahhoz kapcsolódó szolgáltatásokat egy szerződés keretében igénybe venni. Kötelezettséget vállal arra vonatkozóan, hogy az adatbirtokos kérésére a tulajdonosi jogviszonyt vagy a szerződéses jogosultságot igazoló észszerű tájékozatást megadja, és a vonatkozó dokumentumokat bemutatja.

3.2 A Felhasználó az összekapcsolt termékeket vagy a kapcsolódó szolgáltatásokat Harmadik felek részére a saját felelősségére biztosítja. A Felhasználó státuszának megváltozása (pl. továbbértékesítés, bérleti szerződés megszűnése) esetén a Felhasználó köteles a Harmadik felek általi további jogosulatlan használat megakadályozásáról észszerű módon gondoskodni. Különösen gondoskodni kell arról, hogy egy új Felhasználó a Data Act szerint csak megfelelő felhatalmazás birtokában férhessen hozzá a Töltési adatokhoz. Ez magában foglalhatja többek között az érintett felhasználói fiókok törlését.

4. A Töltési adatok Felhasználó általi felhasználása

4.1 A Felhasználó a Töltési adatokat kizárólag a hatályos jogszabályi rendelkezésekkel (különösen a Data Act és a GDPR rendelkezéseivel) és a Szerződésben meghatározott feltételekkel összhangban használhatja fel.

4.2 A Felhasználó számára különösen tilos,

(a) a Data Act 4. cikk (10) bekezdésének értelmében, a Töltési adatok olyan összekapcsolt termék kifejlesztésére történő felhasználása, amely azon összekapcsolt termék versenytársa, amelyből a Töltési adatok származnak, illetve a Töltési adatok Harmadik féllel történő megosztása az említett szándékkal, vagy a Töltési adatok felhasználása arra, hogy betekintést nyerjen a gyártó vagy – adott esetben – az Adatbirtokos gazdasági helyzetére, eszközeire és termelési módszereire vonatkozóan;

(b) a Data Act 4.11 cikke szerint kényszerítő eszközöket alkalmaznia vagy egy adattulajdonosnak az adatok védelmét szolgáló műszaki infrastruktúrájában lévő réseket adatok szerzése céljából kihasználni;

(c) hogy a Töltési adatokat az (EU) 2022/1925 rendelet 3. cikke értelmében kapuőrnek minősített vállalkozás rendelkezésére bocsássa.

5. Az üzleti titkok bizalmas jellege

5.1 Az adattulajdonosnak jogában áll, hogy egyes adatokat vagy adatkategóriákat bármikor üzleti titokként jelöljön meg. A megjelölés megfelelő megkülönböztető jelzésekkel történik, különösen a GIS-portál adatszótárában. Az adatszótár a következő linken keresztül hívható le: „eu-data-act.drivesomethinggreater.com/hu/hu/service/data-dictionary”.

5.2 A Felhasználó vállalja, hogy az Adatbirtokos által az 5.1. pont szerint megjelölt valamennyi Töltési adatot szigorúan bizalmasan, Üzleti titokként kezel.

BELSŐ HASZNÁLATRA

5.3 A felhasználó megfelelő tájékoztatást kap az elvárható, megvalósítandó védelmi intézkedésekről. Ezen információk jelen szerződés kötelező érvényű részét képezik.

5.4 A bizalmas jellegre vonatkozó kötelezettség időbeli korlát nélkül érvényes, függetlenül a szerződés felmondásától vagy annak egyéb módon való megszűnésétől, ameddig az érintett tudás nem válik közismertté vagy általánosan hozzáférhetővé.

6. Biztonsági szempontból lényeges adatok

6.1 Amennyiben léteznek a Data Act 4.2 cikke szerinti, biztonsági szempontból lényeges adatok, ezen biztonsági szempontból lényeges adatok nem kerülnek továbbadásra a felhasználónak (Data Act 4.1 cikk) vagy harmadik félnek (Data Act 5.1 cikk).

7. A felmondás időtartama

7.1 Jelen szerződés az adatszolgáltatás időtartamára jön létre, amennyiben azt a 7.2 pont szerint nem mondják fel.

7.2 Ezt a megállapodást minden fél bármikor felmondhatja az ezen szerződés 8. pontja szerinti közléssel.

7.3 A Szerződés felmondása vagy egyéb módon történő megszűnése az alábbi jogkövetkezményekkel jár:

7.3.1 az Adatbirtokos a megszűnés időpontjától kezdve nem bocsáthat rendelkezésre több új Töltési adatot. A Felhasználó a megszűnés előtt rendelkezésre bocsátott Töltési adatokhoz a GIS-Portálon meghatározott feltételekkel összhangban továbbra is hozzáférhet az adatszolgáltatással kapcsolatban meghatározott időkereten belül.

7.3.2 az Üzleti titoknak minősülő Töltési adatok tekintetében a Szerződés 5. pontjában foglalt valamennyi rendelkezés teljes mértékben hatályban marad.

8. Üzenetek

8.1 Az ezen szerződéssel összefüggő, a felek közötti minden üzenetet írásban kell közölni. Az adattulajdonos központi postafiókja a következő: „euda-support@cariad.technology”.

8.2 Minden fél kötelezett arra, hogy a másik felet mindenkor, haladéktalanul tájékoztassa az ezen szerződés szempontjából releváns adatok megváltozása esetén. Az adattulajdonos az őt érintő minden lényeges adatot rendelkezésre bocsát a GIS-portálon.

9. A felelősség korlátozása

9.1 Az adattulajdonos – bármilyen címen – korlátlan kártérítési felelősséggel tartozik azon károkért, amelyeket az adattulajdonos a törvényes képviselők egyikének vagy a teljesítési segédeinek szándékos vagy durva gondatlanságból eredő kötelezettségszegése okoz.

9.2 Az adattulajdonos vagy az adattulajdonos törvényes képviselőjének vagy teljesítési segédjének egyszerű gondatlanságából eredő kötelezettségszegése esetén az adattulajdonos csak az ebből eredő, az élet, a testi épség megsértéséből vagy az egészség károsodásából származó károkért tartozik korlátlan felelősséggel. Az adattulajdonos vagy

BELSŐ HASZNÁLATRA

egyik jogi képviselője vagy teljesítési segédje egyéb, egyszerűen gondatlanságból eredő kötelezettségszegései esetén az adattulajdonos csak a szerződésben foglalt lényeges kötelezettség megsértése esetén tartozik felelősséggel, amely azonban a kár mértéke szerint a szerződéskötéskor előre látható és a szerződésből eredő károkra korlátozódik; a szerződésben foglalt lényeges kötelezettségek olyan kötelezettségek, amelyek teljesülése a szerződés szabályszerű megvalósulásának előfeltétele, amelyek megsértése a szerződés céljának teljesülését veszélyezteti, és amelyek betartásában a felhasználó rendszerint megbízik.

9.3 A Felek termékfelelősségre vonatkozó kötelező jogszabályi rendelkezések – köztük az EU termékfelelősségi irányelve ((EU) 2024/2853 irányelv), különösen a német termékfelelősségi törvény és a hasonló jogszabályi rendelkezések – szerinti felelőssége továbbra is változatlanul fennmarad.

10. Zárórendelkezések

10.1 Amennyiben a felhasználó fogyasztónak minősül, az ezen szerződésből eredő vagy azzal összefüggő mindennemű vita esetén a törvény szerint illetékes bíróságok járnak el.

10.2 Amennyiben a felhasználó kereskedő, közjogi jogi személy vagy közjogi külön befektetési társaság, az ezen szerződésből eredő vagy azzal összefüggő mindennemű vita esetén kizárólagosan eljáró bíróság Berlin, Németország. Ugyanez a bíróság jár el, ha a felhasználóra vonatkozóan nincs általánosan eljáró bíróság Németország vagy amennyiben bírósági eljárást szeretne indítani, és lakóhelye vagy állandó tartózkodási helye a szerződés megkötése után Németország kívül került vagy lakóhelye vagy állandó tartózkodási helye a kereset indításakor ismeretlen.

10.3 Jelen szerződésben a német jog alkalmazása az áruk nemzetközi adásvételi szerződéseiről szóló ENSZ-egyezmény (CISG) kizárásával történik. A jogválasztást korlátozó kötelező rendelkezések alkalmazását ez nem érinti. A német jog alkalmazása ellenére különösen a fogyasztóknak minősülő felhasználók élvezik a felhasználó állandó tartózkodási helye szerinti állam jogának kötelező rendelkezései, úgymint a fogyasztóvédelmi törvény által nyújtott védelmet.

10.4 A Data Act 10. cikke (vitarendezés) nem érintett.

BELSŐ HASZNÁLATRA